

CYLCHLYTHYR WYTHNOSOL YSGOL GLANRAFON'S WEEKLY NEWSLETTER

WYTHNOS YN DIWEDDU/WEEK ENDING: 02.02.18

SIOE BARTI DDU SHOW.

Cafwyd tri pherfformiad arbennig o dda o sioe Barti Ddu gan ddisgyblion Cyfnod Allweddol 2 ddydd Llun a Mawrth yr wythnos hon. Roedd y neuadd yn llawn ar gyfer pob un perfformiad. Diolchir i'r disgyblion a'r staff am eu gwaith caled yn paratoi at y perfformiadau hyn, a fwynhawyd yn fawr gan bawb. Bydd yr elw a wnaed o'r perfformiadau yn mynd tuag at brynu 'chromebooks' i'r ysgol.

Three excellent performances of the show Barti Ddu were given by Key Stage 2 pupils on Monday and Tuesday of this week. The hall was full to capacity for each performance. The pupils and staff are thanked for all their hard work in preparing for these performances, which were greatly enjoyed by everyone who attended. The profit made will be used to purchase 'chromebooks' for the school.

CYSTADLEUAETH DODGEBALL COMPETITION.

Aeth tîmau o'r ysgol i gymryd rhan yng nghystadleuaeth 'dodgeball' Campau'r Ddraig pnawn ddoe. Daeth un o'r tîmau'n bedwerydd allan o ugain erbyn diwedd y gystadleuaeth. Mwynhaodd pawb y profiad yn fawr, a hyfryd o beth yw hi fod ein disgyblion yn cael cyfle i cymryd rhan mewn cymaint o dwrnamentau a chystadlaethau chwaraeon amrywiol drwy'r flwyddyn.

Teams from school went to participate in a Dragon Sports dodgeball competition yesterday afternoon. One of the teams came fourth overall out of twenty by the end of the competition. Everyone very much enjoyed the afternoon, and it's wonderful that our pupils have an opportunity to participate in such a variety of competitions and tournaments throughout the year.

PWYLLGOR FFRINDIAU GLANRAFON – FRIENDS OF GLANRAFON COMMITTEE.

Cyfarfu'r pwyllgor gweithgar hwn neithiwr, a rhennir dau ddyddiad pwysig efo chi – **Nos Iau, Mawrth 22ain.** – Bingo'r Pasg; 6-8p.m. **Nos Wener, Mehefin 15fed.** – Hwyl Haf -4-6.30 p.m. Ers mis Medi, mae'r pwyllgor wedi codi swm o £2,300 tuag at weithgareddau'r ysgol.

*This busy committee met last night, and two dates are shared with you regarding events in the future – **Thursday, March 22nd** – Easter Bingo 6-8p.m., **Friday, June 15th** – Summer Fun – 4-6.30 p.m. Since September, the committee has raised £2,300 towards the school's activities.*

COFRESTRU AR GYFER EISTEDDFOD YR URDD – REGISTERING FOR THE URDD EISTEDDFOD.

Os yw eich plentyn yn bwriadu cystadlu ar unrhyw gystadleuaeth llwyfan yn Eisteddfod yr Urdd eleni, bydd rhaid cofrestru pob cystadleuydd ar y we **erbyn dydd Mawrth nesaf, Chwefror 6ed.** Os yw eich plentyn yn bwriadu cystadlu mewn unrhyw gystadleuaeth y mae'n ymarfer adref, cofiwch roi gwybod i ni fel y gallwn sicrhau ei fod ef/hi yn cael eu cofrestru i gystadlu. Ar gyfer unrhyw gystadleuaeth hunan ddewisiad, mae angen sicrhau bod copi yn dod i ni i'r ysgol erbyn dydd Mawrth hefyd os gwelwch yn dda.

*If your child intends to compete in any stage competition at the Urdd Eisteddfod this year, every competitor will need to be registered on line **by next Tuesday, February 6th**. If your child is going to compete in a competition which he/she is rehearsing for at home, remember to let us know so that we can ensure that he/she is registered to compete. For the Own Choice competitions, copies must be sent to school by Tuesday also please.*

ABSENOLDEBAU – ABSENCES.

Os digwydd i'ch plentyn/plant fod yn absennol unrhyw ddiwrnod, mae'n hanfodol eich bod yn rhoi gwybod i ni am yr absenoldeb hwnnw a hynny erbyn **9.30 a.m. yn ddi-ffael os gwelwch yn dda.**

*If your child is absent on any day, it is essential that you inform us of the absence by **9.30 a.m. without fail please.***

RHIFAU FFÔN CYSYLLTIOL – CONTACT TELEPHONE NUMBERS.

Fel a nodwyd yn y Bwletin Tymhorol cyfredol, mae'n **hanfodol** fod gennym gyfres o rifau ffôn cysylltiol cwbl gyfredol ar gyfer pob disgybl yn yr ysgol. Os oes unrhyw newid wedi bod yn unrhyw un o'r rheini, gofynnir yn garedig i chi roi gwybod hynny i ni **ar unwaith** os gwelwch yn dda.

*As was noted in the current Termly Bulletin, it is **essential** that we have the latest contact numbers for all of the school's pupils. If there has been change in any of these, you are kindly asked to inform us of this **at once** please.*

DIGWYDDIADAU'R WYTHNOS NESAF – NEXT WEEK'S EVENTS.

- | | |
|-----------------|--|
| 05.02.18 | Pnawn Agored – Open Afternoon 3.30 – 5.30 p.m. |
| 06.02.18 | Dyddiad cau cofrestru cystadleuwyr llwyfan yr Urdd ar lein – Closing date for registering Urdd stage competitors online. |
| 07.02.18 | Twrnament pêl rwyd Campau'r Ddraig – Dragon Sports netball tournament. |
| 07.02.18 | Pnawn Agored – Open Afternoon – 3.30 – 5.30 p.m. |

- 08.02.18** Adroddiad Arolwg Estyn Ysgol Glanrafon yn cael ei gyhoeddi – *Ysgol Glanrafon’s Estyn report to be published. ****
- 09.02.18** Blwyddyn 4 i Ddisgo diwrnod Miwsig Cymru –*Year 4 pupils to attend Wales Music Day disco – Theatr Venue, Llandudno.*
- 09.02.18** Ysgol yn cau am wyliau hanner tymor – *School closes for the half term holiday.*
- 19.02.18** Ysgol yn ail agor wedi gwyliau’r hanner tymor – *School re-opens following the half term holiday.*

******* Byddwch yn derbyn gwybodaeth sut i gaffael yr Adroddiad cyn y dyddiad hwn – *You will receive further information on how to obtain a copy of the Report before this date.*

SWYDD CYNORTHWYWYRAIG YN Y GEGIN – KITCHEN HELPER POST.

Mae swydd wag wedi codi ar gyfer cynorthwywraig i weithio yng nghegin Ysgol Glanrafon. Os oes gan unrhyw un ddiddordeb i ymgymryd â’r swydd, gofynnir i chi fynd ar wefan Newydd am fanylion pellach.

A vacancy has arisen in the school’s canteen for a helper. If anyone has an interest in the post, you are asked to go on the Newydd website for more information.